

La phrase suivante est grammaticalement intéressante : « *Het **was** een koud kunstje* » (« *C'était un petit art froid => un jeu d'enfant* »).

On y trouve la forme verbale « **WAS** », O.V.T. (ou « prétérit ») provenant de l'infinitif « **ZIJN** », qui constitue vraisemblablement le verbe le plus irrégulier de la langue néerlandaise.

C'est logique : plus on utilise un mot, plus la prononciation le déforme au fil du temps ...

Le verbe « **ZIJN** » fait l'objet des « **temps primitifs** » des verbes dits « forts » ou irréguliers. Pour complément d'informations, consultez par exemple notre tableau des « **temps primitifs** » sur ce même site, où les couleurs aident à mieux comprendre trois grandes catégories de verbes irréguliers au passé :

<https://www.idesetautres.be/?p=ndls&mod=grammatica&smod=tp&ssmod=ecrit>



Dit loopt bestlist niet uit de hand... Hier komen Robert en Bertrand!

Thank you, boys... Jullie zijn very dapper en hebben mijn leven gered!

En ook je parasol en hoed... Als wij iets doen, doen we het goed!

Follow me.. Volg me naar mijn hotel! Jk wil jullie belonen!

Goen sprake van, lady! Het was een koud kunstje.

No money?... Jullie zijn echte gentlemen! Als je bij mij in dienst wil treden, volg me dan naar het Grand Hotel!

I need protection!.. Jk heb bescherming nodig!

